





# Heidelberger Pädagogium

gemeinnütziges Bildungsinstitut GmbH www.heidelberger-paedagogium.de





# **GERMAN COURSES**

- Intensive (20 lessons/week)
- Part-time (4 lessons/week)
- Medical German and for nurses
- Blended learning and tutorials



Do you speak German?



Habla Usted alemán?



Sprechen Sie Deutsch?



# Contents:

- Page 3: How to find us
- Page 4: Our Team Contact
- Page 5: The Heidelberger Pädagogium
- Page 6: Intensive courses: General information and preises
- Pages 7 + 8: Intensive courses: Levels, contents and duration
- Page 9: Medical German
- Page 10: German for nurses
- Page 11 + 12: Accommodation
- Page 13: Blended learning: Online intensive course + tutorial
- Page 14: Evening courses Part time (face-to-face)
- Page 15: Online- evening course Part time
- Page 16: Exams
- Page 17: Contact Account Office hours



# Welcome in Heidelberg

and learn German in our Institute. Consistent quality, lively German lessons, effective language training in a small international classes and relaxed atmosphere. Our methods are the best there are for learning German fast and well. Our staff and teachers will make your stay at Heidelberger Pädagogium an experience to remember.

### How to find us

Schröderstraße 22a, 69120 Heidelberg

Te.: +49 (0)6221 4568 0

E-Mail: german@heidelberger-paedagogium.de Web: www.heidelberger-paedagogium.de

### Office hours:

Monday - Thursday: 8:00 a.m. - 7:00 p.m. Friday: 8:00 a.m. - 6:00 p.m.

The institute is located close to the center (about 10 minutes walk) and easy to reach by public transportation (1 stop from the Bismarckplatz).



# **OUR STAFF**

# - always glad to help you! -



Mr. Michael Weigel (Director)

Speaks English, Lithuanian and Spanish

Te.: +49-6221-456816

michael.weigel@heidelberger-paedagogium.de



Ms. Christine Weigel

(German courses, Classics, accounting)

speaks English and Turkish Te.: +49-6221-456811

chr.weigel@heidelberger-paedagogium.de

Ms. Susana Weigel (german courses, marketing, media design, Webmaster, Email-Agent, accommodation) Speaks Spanish, English, Lithuanian and has knowledge of French susana.weigel@heidelberger-paedaaogium.de



Ms. Teresa Monteiro (coaching, high school repetition courses) speaks English, Spanish, Portuguese, French and has knowledge of Italian Te.: +49-6221-456814 nachhilfe@heidelberger-paedagogium.de





Ms. Dr. Bettina Richter (german und other languages courses) Speaks English, and has knowledge of French, and Italian Te.: +49-6221-456812 german@heidelberger-paedagogium.de



Frau M.A. Manola Montanary (coaching, high school preparetory courses, German evening courses, foreign languages, online courses) speaks Italian, English and French Te.: +49-6221-456815

abendkurse@heidelberger-paedagogium.de

Herr Daniel Weigel (german courses, exams) Speaks Spanish, English and has knowledge of French and italian Tel.: +49-6221-456813 daniel.weigel@heidelberger-paedagogium.de



and an educational team of more than 60 teachers

# The Heidelberger Pädagogium

was established in 1969 as a public - spirited educational institution by two high school teachers aiming to lead young people firmly through their daily school routine. Today, the institute is one of the most renowned non profit service enterprises in Heidelberg and is engaged in a multitude of measures with currently over 60 socially committed teachers serving scientific educational and training as well as continuing and vocational training:

# School accompanying measures

- Homework supervision

- Individual tutoring in all school subject areas for all grades
- Retraining and/or reintegration assistance
- Special exam preparatory courses (school leaving exams, end-of-year exams, preparation for academic intermediate and final exams)

### Scientific advanced training

- Classical courses for university students to acquire the necessary knowledge of Latin and classic Greek
- complementing courses in mathematics, biology and chemistry for university students

### Further vocational training

- German classes for foreigners (full time, mornings and night classes, all levels reaching from alphabetization to DSH-preparation), alphabetization courses
- Integration courses German as a foreign language (through the Federal Office for Migration)
- Foreign languages (English, French, Spanish, Russian, Turkish, Portugese, Lithuanian etc.)
- Individual crash courses or small groups - Business language training (English, French, Spanish)









# German intensive courses

All courses (except DSH and TestDaF) start every month on all levels, late enrollments are possible on inquiry and after doing a placement test

### **GROUPS**

Effective learning and individual tutoring in small groups (7 - 15 students).

We can always arrange extra groups if there are 6+ students on the same level wishing to form a group. Just ask!

ONLINE TUTORIAL can be booked additionally  $(+ \in 105)$ 

#### **FDUCATION**

Our highly qualified teachers have extensive experience and are passionate about helping you to develop and improve your German language skills. We use a variety of effective teaching techniques to help you learn quickly.

#### CERTIFICATES

Certificates of participation are available free of charge. (Also in English)

#### **ENROLI MENT**

A fully completed application form needs to be handed in and the fees for one month in advance are payable one week before the course starts (with accomodation one month before the course starts). All intensive courses can be booked monthly. Weekly bookings are also possible.

### PLACEMENT TEST

Students who have already learned some German can be placed into the appropriate course after completing a placement test.

#### LESSONS TIME

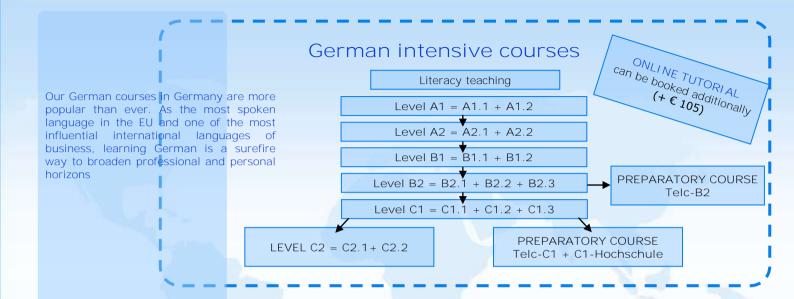
Monday to Friday from 8:50 to 12:15 a.m. or 1:00 to 4:15 p.m., which amounts to 80 classes per month.



The books are not included in the courses' fees

### **FFFS**

|  |  | 1 week            | 2 weeks           | 3 weeks           | 4 weeks                  |
|--|--|-------------------|-------------------|-------------------|--------------------------|
|  | Level<br>A1 to C2                        | (20 hs.)<br>€ 170 | (40 hs.)<br>€ 250 | (60 hs.)<br>€ 310 | (80 hs.)<br>€ <b>370</b> |
|  | Preparatory<br>course B2                 |                   | (20 hs.)<br>€ 180 |                   |                          |
|  | Preparatory<br>course C1 + C1 Hochschule |                   | (20 hs.)<br>€ 180 |                   |                          |
|  | Online tutorial                          |                   |                   |                   | (16 hs.)<br>€ 105        |
|  | Preparatory course<br>Online             |                   |                   |                   | € 125                    |



The inscription can be done for any duration

# Level A1 (A1.1 + A1.2)

#### CONTENTS

Acquisition of basic grammatical structures for oral and written communication. Basic vocabulary and idiomatic phrases are acquired through frequent practice of simple dialogues and role-plays. This course will enable students to handle everyday situations in German.

### **DURATION**

160 contact lessons (2 months)

# Level A2 (A2.1 + A2.2)

### **CONTENTS**

Acquisition of more complex grammatical structures and extension of basic vocabulary. Discussion of current issues and reading of texts of medium difficulty (reading and listening comprehension). DURATION

160 contact lessons (2 months)

## LEVEL B1 (B1.1 + B1.2)

### **CONTENTS**

Students extend their knowledge of German grammar and orthography.

Special exercises aim at activating students' abstract vocabulary and more complex texts are discussed in class and in written compositions.

**DURATION** 

160 contact lessons (2 months)

### LEVEL C1 (C1.1 + C1.2 + C1.3)

### **CONTENTS**

Listening and reading comprehension, text analysis of current newspaper articles, etc. Grammar repetition and extension of vocabulary.

DURATION

240 contact lessons (3 months)

## LEVEL B2 (B2.1 + B2.2 + B2.3)

### CONTENTS

Repetition of main grammar issues, acquisition of strategies to deal with longer texts for individual language production and independent learning. Scientific and popular texts to train various skills: • listening comprehension • reading comprehension • text production • verbal statements DURATION 240 contact lessons (3 months)

# LEVEL C2 (C2.1 + C2.2)

#### CONTENTS

Perfecting of speaking and writing skills, reduction of phonetic shortfalls, increasing of professional terminology and text interpretation.

DURATION

160 contact lessons (2 months)

### PREPARATORY COURSE for the exams:

### Telc - B2

Participants having completed level B2 or equivalent.

### **CONTENTS**

Listening and reading comprehension, text analysis of current newspaper articles, etc. grammar repetition and preparation on the basis of mock exams

#### **DURATION**

2 weeks = 20 contact lessons (2 lessons per day)

### Telc-C1 + Telc-C1-Hochschule

Participants having completed level C1 or equivalent wishing to enroll at a German university.

CONTENTS

Listening and reading comprehension, text analysis of current newspaper articles, etc. grammar repetition, preparation on the basis of mock exams

### DURATION

2 weeks = 20 contact lessons (2 lessons per day)

#### **BOOKS**

- A1: Begegnungen A1
- A2: Begegnungen A2
- B1: Begegnungen B1
- B2: Erkundungen B2
- C1: Erkundungen C1
- C2: Erkundungen C2

# GERMAN FOR MEDICAL DOCTORS

The course is designed for foreign physicians who wish to live and work in Germany and who need to demonstrate general and specialist German language skills at level C-1.

The admission requirement for participation in the intensive course is a passed B2 exam (TELC, Goethe – a mere certificate of attendance does not suffice!). Prospective students who have not yet <u>completed a B-2 course</u> are recommended to attend the regular language courses first. Participants who already have previous knowledge at level C-1 can also join an existing class; if a C1 certificate can be presented, the technical language course and the exam preparation can be booked independently.

#### **COURSE CONTENT**

- ⇒ acquisition of general language skills level C-1
- ⇒ medical vocabulary
- ⇒ doctor patient conversation (anamnesis)
- ⇒ professional discussion: doctor doctor conversation, e.g., during patient handover, medical report / doctor's letter
- ⇒ anamnesis documentation
- ⇒ conversations with staff in the hospital
- ⇒ patient information
- ⇒ focused exam preparation based on pertinent situations / tasks

### **DURATION**

280 teaching units of 45 minutes each (3 months)

#### **PARTICIPANTS**

- 4 14 for general language training
- 4 8 for medical language training

### **FFFS**

€ 1,580= general german classes € 370 per Month (x3 month) + medical language classes € 470 (1 month)

€ 190 examination fee (optional)

Be sure to inquire with the medical association of your federal state whether the certificate "TELC Deutsch B2/C1 Medizin" is recognized for the licensing (Approbation) and medical German examination prior to enrolling. In the state of Baden-Württemberg, the medical German language examination must be taken with the Medical Association in Freiburg - our course will also prepare you for this exam.

### **CLASS TIMES**

Monday - Friday, 8:50 - 12:15 a.m. (general language classes)

In the third month additionally 1:00 - 2:30 p.m. (medical language classes)

# **GERMAN FOR NURSES**

The course is designed for foreign nursing staff who would like to work or are already employed in inpatient nursing in Germany and prepares them for the "TELC B1/B2 Nursing" examination.

In addition to general language acquisition (level B2), the course covers the occupational profile of a nurse in Germany, the German healthcare system, and the nursing process divided into the areas of nursing anamnesis, nursing planning and nursing report. Another focus is on various communication situations in nursing.

The admission requirement for participation in the intensive course is a passed B1 exam (TELC, Goethe – a mere certificate of attendance does not suffice!).

Prospective students who have not yet completed a B-1 course are recommended to attend the regular language courses first.

Participants who already have previous knowledge at level B-2 can also join an existing class; if a B2 certificate can be presented, the technical language course and the exam preparation can be booked independently.

### **COURSE CONTENT**

- ⇒ acquisition of general language skills level B-2
- ⇒ technical vocabulary
- ⇒ communication with colleagues and physicians
- ⇒ communication with patients and relatives
- ⇒ focused exam preparation based on pertinent situations /tasks

### **CLASS TIMES**

Monday - Friday, 8:50 - 12:15 a.m. (general language classes)

In the third month additionally 1:00 - 2:30 p.m. (technical language classes)

#### **PARTICIPANTS**

4 - 14 for general language training

4 - 8 for technical language training

### **FEES**

€ 1,480 general german classes € 370 per Month (x3 month) + medical language classes € 370 (1 month)

Examination fee (optional): B1= € 140, B2= € 180

### **DURATION**

280 teaching units of 45 minutes each (3 months)

# **ACCOMMODATION**

# We offer 4 types of accommodation (subject to availability):

- 1- Single room in a shared apartment (€ 290 to € 360 per month)
- 2- Double room in a shared apartment (€ 430 to € 480 per month)
- 3- Private apartment with kitchen and bathroom for 1 person (€ 450 per month)
- 4- Private apartment with kitchen and bathroom for 2 persons (€ 600 per month)

The occupancy of double rooms or double flats is intended exclusively for married couples, couples, friends, siblings and the like. It is assumed that every resident attends one of our intensive courses

### 1. + 2.: Accommodation in a shared apartment

Our shared apartments consist of 4 to 6 completely and modernly furnished single or double rooms.

The residents share 2 bathrooms and 1 kitchen. In each apartment, a washer and a dryer are available free of charge for the flatmates.

The kitchen is fully equipped for normal use.





Wi-Fi is available. For streaming films, TV and videos, we recommend organizing your own internet access.

Cleaning of the apartment-sharing community: There is no cleaning staff. The tenants themselves are responsible for cleaning the apartment. Everyone receives a cleaning plan with the weekly tasks.

# 3. + 4.: Accommodation in private apartments

Our private apartments consist of a large furnished room, a kitchenette and a bathroom. The kitchen is fully equipped for normal use.

A washer and a dryer are available free of charge in the cellar. Wi-Fi is available for normal use in the home. For streaming films, TV and videos, we recommend organizing your own internet access.

## ACCOMMODATION

### **MISCELLANEOUS**

#### BOOKING

The desired room reservation must be noted on the registration form. Depending on the current occupancy, a choice may not be possible! In this case, we will try to find the best possible solution.

#### DOWN PAYMENT

The room deposit (€ 100), For reasons of hygiene, course fee (€ 370) and a down payment of € 250 the rooms (pillows, blan-(per participant) must be kets, covers). These can transferred to our account be booked in advance and at least one month before rented at a rate of € 30 the start of the course.

### **BEDDING**

there are no bed linen in for the duration of your stay.

### **CANCELLATION**

Please note that a free cancellation is only possible until 4 weeks before the start of the course. Rental extensions and/or departures must be notified at least 4 weeks in advance.

### RENTAL PAYMENT

The warm rent (including all utilities and additional costs) is due one month in advance. The rooms are only available during participation in the intensive courses and for the entire course month.



### **ARRIVALS**

Students with a room reservation can be met at the train station or the bus station and be taken to their accommodation. Every student will be given detailed information and a city map.

Arrivals are on Sunday before the course starts (10:00 a.m. - 4:00 p.m.) and departures on Saturday after the course ended (10:00 a.m. - 3:00

p.m.). For students who arrive outside this time window we will organise other transports (e.g. a taxi) but they will have to carry these extra costs themselves.

Students who stays in Heidelberg longer dann 3 month are required to register with the Office of Foreign Affairs one week on arrival. As this office is in the vicinity, the Pädagogium can help you with the registration.

### Living costs

To give students an idea of the living costs in Germany, we have made up an example:

| Course fees      | € 370   |
|------------------|---------|
| Books            | ~ € 30  |
| Rent             | ~ € 350 |
| Health insurance | ~ € 30  |
| Food             | ~ € 200 |
| Transportation   | ~ € 75  |
|                  |         |

~ € 1.055

# ONLINE - INTENSIV CLASSES - Blended learning

Would you like to learn German and can't fly to Germany? Our intensive courses online are then the right choice!

- ⇒ 40 contact lessons per month (2 contact lessons per day) videokonference
- ⇒ 16 contact lessons online tutorial
- ⇒ One contact lesson has 45 minutes.
- ⇒ Monday Friday from 2:00-3:30 p.m. (CET)
- ⇒ small groups of 6 10 students
- ⇒ € 340 per month
- ⇒ Qualified teachers who have extensive experience in teaching German as a foreign language.
- ⇒ We can always arrange extra groups if there are 6 or more participants of the same level wishing to form one group

# ONLINE-TUTORIAL

A tutorial is a virtual classroom where you can deepen your language knowledge and be able to train German even more. It is supervised by our teachers and you can get feedback and corrections for your exercises.

- ⇒ Course duration 4 weeks (16 contact lessons)
- ⇒ 4 lessons per chapter autonomous learning (tutorised)
- ⇒ Group activities with fellow students (tutorised)
- → Maximum number of participants: 12
- ⇒ Price: € 105



The books are not included in the courses' fees

What kind of technical equipment do you need for the online classes?

⇒ PC, Laptop or Tablet ⇒ Internet conection

# **FVENING COURSES**

### OUR COURSES

In different levels (beginners up to conversation level)

We use a variety of effective teaching techniques to help you learn guickly.

### GROUPS

learning and individual tutoring in small groups (5 - 12 students)

### COURSE'S DIRECTION

by Our highly qualified teachers have extensive experience and are passionate about helping you to develop and improve your German language skills.

### DURATION

48 lessons (twice a week 2 lessons)

### TIME

Courses will start every second month.

### **FEES**

### € 290

### **PARTICIPATION**

students may start anytime Students who have already learned some German can be placed into the appropriate course after doing a placement test.



### LEVELS AND BOOKS

Level A1 = Begegnungen A1

Level A2 = Begegnungen A2 Level B1 = Begegnungen B1

Level B2 = Erkundungen B2

Level C1 = Erkundungen C1

Level C2 = Erkundungen C2

The books are not included in the courses' fees

- trial class (free of charge)

- Students may start anytime (Fees: You will only be charged fee for the remaining hours of

# ONLINE - PART TIME COURSES - Blended learning

- ⇒ 48 lessons (twice a week 2 lessons)
- → Online-Tutorial (can be booked additionally)
- ⇒ Mondays & Wednesdays or Tuesdays & Thursdays 6:30 8:00 p.m. (CET)
- ⇒ One contact lesson has 45 minutes.
- ⇒ small groups (6 10 students)
- ⇒ Fees for each course (about 3 months): € 290
- ⇒ Qualified teachers who have extensive experience in teaching German as a foreign language.
- ⇒ We can always arrange extra groups if there are 6 or more participants of the same level wishing to form one group



The books are not included in the courses' fees

### ONLINE-TUTORIAL

A tutorial is a virtual classroom where you can deepen your language knowledge and be able to train German even more. It is supervised by our teachers and you can get feedback and corrections for your exercises

- ⇒ Course duration 12 week (16 contact lessons)
- ⇒ 4 lessons per chapter autonomous learning (tutorised)
- ⇒ Group activities with fellow students (tutorised)
- ⇒ Maximum number of participants: 12
- ⇒ Price: € 105

What kind of technical equipment do you need for the online classes?

⇒ PC, Laptop or Tablet ⇒Internet conection

# **EXAMINATIONS**





- ⇒ Exams consist of a written portion (usually taking place in the mornings) and an oral portion (afternoons).
- ⇒ Closing date is 30 days prior to the examination.
- ⇒ The examination fee is payable upon registration, which also covers the € 14 filing fee.
- ⇒ For late registrations (deadline one week prior to the examination date and upon acceptance by TELC) a € 20 surcharge applies.

- ⇒ For withdrawal from the exam after the closing date and/or failure to appear, the examination fee minus the € 14 filing fee can only be refunded if a certificate (e.g. medical certificate) is produced.
- ⇒ Participants will receive their scores six weeks after the examination.
- ⇒ In order to get partial credit on previous exams, the relevant score must be demonstrated upon registration.

### **FEES**

| LEVEL    | EXAMINATION                 | written + oral | ONLY WRITTEN | ONLY ORAL |
|----------|-----------------------------|----------------|--------------|-----------|
| A1       | Start Deutsch 1             | € 90           |              | /         |
| A2       | Start Deutsch 2             | € 100          |              |           |
| DTZ      | Deutsch-Test für Zuwanderer | € 140          |              |           |
| B1       | Zertifikat Deutsch B1       | € 140          | € 100        | € 90      |
| B2       | Zertifikat Deutsch B2       | € 180          | € 110        | € 90      |
| C1       | TELC C-1                    | € 180          | € 120        | € 100     |
| C1 HS    | C-1 Hochschule              | € 180          | € 130        | € 100     |
| B/C Med. | B / C Medizin               | € 190          | € 130        | € 100     |
| C-2      | TELC C-2                    | € 210          | € 130        | € 100     |



# Heidelberger Pädagogium

gemeinnütziges Bildungsinstitut GmbH www.heidelberger-paedagogium.de



### Heidelberger Pädagogium

Schröderstraße 22a, 69120 Heidelberg

Te.: +49 (0)6221 4568 0

E-Mail: german@heidelberger-paedagogium.de Web: www.heidelberger-paedagogium.de

### Office hours:

Monday - Thursday: 8:00 a.m. - 7:00 p.m.

Friday: 8:00 a.m. - 6:00 p.m.

### Account

Sparkasse Heidelberg Kurfürstenanlage 10-12 69115 Heidelberg

SWIFT-BIC: SOLADES1HDB

IBAN: DE 68 6725 0020 0000 0328 32

